

l'info municipale

MUNICIPALITÉ DE LABELLE

Édition de juin 1994 Vol. 2, no. 3

LABELLE

en fête

QUAND 7 MILLIONS DE GENS...

JEUDI, 23 JUIN 94

19 h 30 Partie de baseball
"les jeunes de Labelle"

20 h 00 Soirée dansante
avec le groupe Nord/Sud

21 h 00 Spectacle de danse
et cours de danse Achy
Breaky Dance avec les
danseurs country "Chalet
Lavallée"

VENDREDI, 24 JUIN 94

Plusieurs manèges
& attractions sur le site

16 h 00 Parade de la St-Jean
94 dans les rues
de la municipalité

18 h 30 Ouverture officielle
de Labelle en Fête
Lever du drapeau
Discours du maire

19 h 00 Début du tournoi
de balle Familial

20 h 00 Spectacle de danse
et cours de danse Achy
Breaky dance avec les
danseurs country "Chalet
Lavallée"

21 h 00 Soirée dansante
sous la direction du
groupe RMD. Musique
continue avec le groupe
Nord/Sud

SAMEDI, 25 JUIN 94

Rue des artistes sur le site

9 h 00 Marathon de 5 Km
organisé par la Sûreté du
Québec. Départ à la
Caisse populaire de
Labelle. Tournoi de balle
(suite)

11 h 00 Courses de boîtes à
savon organisées par la
Sûreté du Québec

13 h 00 Début Concours
hippiques "Gymkhana"

15 h 00 Concours d'amateurs

18 h 00 Souper au spaghetti
Assiette: \$6.00
1/2 assiette: \$3.00

20 h 00 Soirée dansante
sous la direction du
groupe RMD. Musique
continue avec le groupe
Nord/Sud

24 h 00 Feu d'artifice

LA TOURNÉE

HI!

HA!



**Dimanche
26 juin
1994**



DIMANCHE, 26 JUIN 94

9 h 00 Tournoi de balle (suite)

10 h 30 Messe sous la tente
La fête de l'amour conjugal
Pique-nique paroissial
en l'honneur des familles de notre
région

13 h 00 Concours
hyppiques "Gymkhana"

14 h 00 Tir au cable (par équipe)

15 h 00 Concours de lypsing
pour enfants

17 h 00 Grande bouffe
Homard: \$11.00 / Steak: \$11.00
Fève au lard: \$6.00
"assiettes toutes garnies"
* Menu spécial pour enfants

18 h 00 Spectacle de magicien

20 h 00 Musique avec le goupe
Nord/Sud

21 h 30 Spectacle avec
HI-HA Tremblay

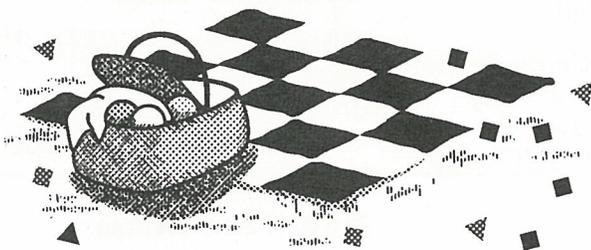
23 h 00 Tirage

ENTRÉE

6 à 11 ans : \$2.00
12 ans et + : \$5.00

DIMANCHE
À PARTIR DE 16 H 00
12 ans et + : \$10.00

Permis de la SAQ
durant toutes les festivités



"UNE CARTE TOURISTIQUE AUX COULEURS DE L'ARC EN CIEL..."



Telles sont les paroles exprimées par madame Lisane Chapleau, créatrice de cette carte, lors du lancement de cette dernière, le 16 mai, à l'hôtel de ville de Labelle.

En effet, la Chambre de Commerce de Labelle et ses représentants, messieurs Pierre Dumontier, président et Réal Guay, vice-président, étaient fiers de nous présenter cet "outil qui servira à développer le côté touristique" de ces belles régions que sont Labelle et La Minerve.

Étaient présents, bien sûr, les deux maires de ces municipalités, soit messieurs Yvon Cormier et André Rousseau qui se disent heureux de cette union pour aller de l'avant, afin d'augmenter l'économie de ces régions.

De plus, une cinquantaine de personnes concernées par le tourisme se réjouissaient également de cet outil promotionnel.

Vous pouvez vous procurer **gratuitement** cette carte à l'hôtel de ville, au kiosque touristique et dans plusieurs commerces de Labelle et La Minerve.



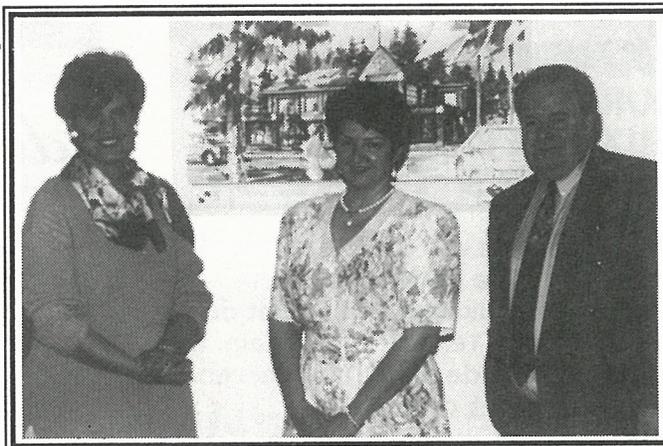
Madame Lisane Chapleau, graphiste,
Messieurs André Rousseau, maire de la Minerve,
Yvon Cormier, maire de Labelle, Pierre Dumontier,
président de la Chambre de Commerce
et Réal Guay, vice-président de la Chambre de Commerce.

UNE *visite* APPRÉCIÉE

Le 6 mai dernier, la Municipalité de Labelle avait l'honneur de recevoir madame Lisa Frula, Ministre de la culture et des communications, à l'hôtel de ville. Sa présence faisait suite à une demande de subvention pour un projet de construction d'une bibliothèque, mieux adaptée pour la fréquentation grandissante des citoyens et des villégiateurs de Labelle et des environs.

À ce sujet, saviez-vous que la bibliothèque est l'endroit public le plus fréquenté de Labelle, c'est à dire, à 30%?

Madame Lisa Frula a évidemment visité la bibliothèque et l'a décrite comme "inadéquate". A cet effet, notre bibliothèque est l'une des plus déficientes de la région puisque la superficie actuelle n'est que de 25% de la norme provinciale du Ministère de la culture. Elle a laissé entendre que l'on aurait des nouvelles positives d'ici peu.



Madame Lisa Frula, Ministre de la culture et des communications, madame Pauline Brousseau-Telmosse, conseillère responsable de la bibliothèque, des loisirs et de la piscine et monsieur le maire Yvon Cormier.



LE MERVEILLEUX MONDE DES OISEAUX

Le comité culturel et la bibliothèque municipale ont organisé ensemble une conférence sur l'ornithologie. L'animateur invité était monsieur Marc Surprenant, un passionné des oiseaux depuis l'âge de 15 ans.

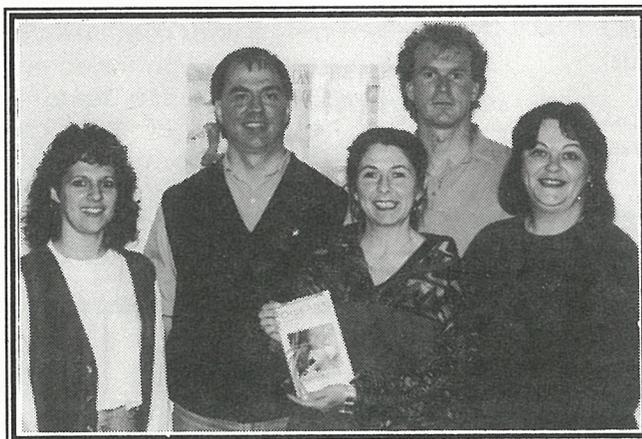
Près de trente personnes sont venues s'éblouir par tant de couleurs et de vie.

Marc Surprenant est originaire de Ste-Catherine et habite depuis 8 ans le Lac Saguay. Il possède une formation de biologiste et est professeur de mathématiques au cours des adultes.

Il est aussi l'auteur du livre "Les oiseaux aquatiques du Québec". Il en a d'ailleurs, vendu quelques exemplaires à cette intéressante conférence. En plus de nous avoir fait connaître ces volatiles, il nous a fait

part de l'importance de la conservation de certains habitats. Ceci, pour préserver les espèces qui tentent de disparaître et ainsi garder la survie de celles-ci.

Il a terminé en disant que dans la nature tout est utile et essentiel, et que chaque être vivant est nécessaire et joue un rôle important dans le cycle de vie de toutes les espèces.



Madame Isabelle Legault, responsable de la bibliothèque et secrétaire-trésorière du comité culturel, messieurs Marc Surprenant, ornithologue, Martial Brousseau, président du comité culturel et mesdames Réjeanne Bradley, coordonnatrice des activités récréatives et socio-culturelles pour la Municipalité de Labelle et membre du comité culturel et Michelle Forest, membre du comité culturel.



l'info municipale

UN RAPPEL POUR LE DEUXIÈME PAIEMENT DE VOS TAXES!

À la demande des contribuables, le présent article a pour but de vous rappeler que le deuxième versement de taxes sera dû le 1er juillet prochain. Il est donc important de nous faire parvenir votre paiement à cette date.

Tel que mentionné sur le compte de taxes, si les versements ne sont pas faits à leurs échéances, le total du compte devient dû et des frais et intérêts seront chargés sur le total. L'oblitération de la poste fait foi de la date d'envoi.

À vous de jouer, faites-nous parvenir votre chèque à temps.

Bonne vacances à tous!
Ginette Cormier
Responsable de la perception

l'info municipale

MUNICIPALITÉ DE LABELLE

1, rue du Pont, C.P. 390
Labelle (Québec) J0T 1H0
Téléphone : (819) 686-2144

Direction
Pierre Delage

Rédaction
Réjeanne Bradley

Conception graphique
Concept Graphique Lisane

Un message de la société d'horticulture de Labelle *****

Saviez-vous que nous oeuvrons à Labelle depuis déjà 7 ans? Pour vous rappeler nos réalisations:

- ✿ aménagement de l'immense rocaille près du belvédère
- ✿ construction du belvédère
- ✿ aménagement paysager au H.L.M. côté route 117
- ✿ création d'une nouvelle plate-bande au coin du chemin Nantel et de la route 117
- ✿ installation de boîtes à fleurs le long du pont et de paniers à fleurs aux lampadaires.

Outre ces réalisations, notre Société poursuit, comme à chaque année, toutes sortes d'activités telles que la plantation de fleurs, l'organisation de divers concours et ses assemblées mensuelles.

Cette année, nous instaurons une formule différente pour le concours "Maisons et commerces fleuris" Tous les participants seront récompensés pour leurs efforts et leur participation et non plus uniquement les trois premiers.

En terminant, nous vous invitons à vous procurer votre carte de membre au coût de \$8.00 et ainsi à bénéficier de ses avantages Pour de plus amples informations concernant notre Société communiquer avec monsieur Gérard Giguère au 686-2142.

